

5	וְשִׁמְרוּיָהּ	אֲנִי	אֶת־	פָּנָי	בְּאִישׁ	הָהוּא	וּבְמִשְׁפַּחְתּוֹ	וְהַכְרַתִּי	אֹתוֹ	וְיָאֵת
	اور-رکھوں-گا	میں	-کو	اپنا-چہرہ	آدمی-پر	-اُس	اور-اُس-کے-خاندان-پر	اور-کاٹ-دوں-گا	اُسے	اور-کو
	H0589	H0853	H6440	H0376	H1931	H4940	H3772	H0853	H0853	H0853

کُل-	הַזְנוּיִם	אֶחָדָיו	לְזִנוּת	אֶחָדָיו	הַמְזֻלָּה	מִקְרֵב	עִמָּם:
سب-	زناکاروں	اُس-کے-پیچھے	زناکاری-کرنے	پیچھے	-مولک-کے	درمیان-سے	اُن-کے-لوگوں-کے
H3605	H2181	H2181	H4432	H7130			

کے اُس نے جنہوں گا ڈالوں مٹا سے میں قوم کو لوگوں تمام اُن اور اُسے میں گا۔ جاؤں ہو کھڑا خلاف کے گھرانے کے اُس اور شخص ایسے خود میں پھر تو ہے۔ کیا زنا سے کرنے سجدہ کو دیوتا مَلِک کر لگ پیچھے

6	וְהִנָּפֵשׂ	אֲשֶׁר	תִּפְנֶה	אֶל-	הָאֵבֶת	וְאֶל-	הַיְדֻעִיִּים	לְזִנוּת	אֶחָדֵיהֶם
	اور-جان	جو	پھرے-گی	طرف-	جٹوں-کی	اور-طرف-	جادوگروں-کی	زناکاری-کرنے	اُن-کے-پیچھے
	H5315	H6437	H0413	H0178	H0413	H3049	H2181		

وְנִתְתִּי	אֶת-	פָּנָי	בְּנִפְשׁ	הָהוּא	וְהַכְרַתִּי	אֹתוֹ	מִקְרֵב	עִמָּו:
اور-رکھوں-گا	-کو	اپنا-چہرہ	جان-پر	-اُس	اور-کاٹ-دوں-گا	اُسے	درمیان-سے	اپنے-لوگوں-کے
H5414	H0853	H6440	H5315	H1931	H3772	H0853	H7130	

کرتا زنا وہ سے کرنے پیروی کی اُن گا۔ جاؤں ہو خلاف کے اُس میں ہے کرتا رجوع طرف کی والوں کرنے دانی غیب اور کرنے رابطہ سے مُردوں شخص جو گا۔ ڈالوں مٹا سے میں قوم کی اُس اُسے میں ہے۔

7	וְהִתְקַדְּשָׁתֶם	וְהֵייתֶם	קְדוֹשִׁים	כִּי	אֲנִי	יְהוָה	אֱלֹהֵיכֶם:
	اور-پاک-کرو	اور-بو	پاک	کیونکہ	میں	یہوواہ	تمہارا-خدا
	H6942	H1961	H6918	H0589	H3068	H0430	

ہوں۔ خدا تمہارا رب میں کیونکہ رکھو، مُقَدَّس و مخصوص لئے میرے کو آپ اپنے

8	وְשִׁמְרוּתֶם	אֶת-	חֻקָּי	וְעִשִׂיתֶם	אֲתֶם	אֲנִי	יְהוָה	מִקְדָּשְׁכֶם:
	اور-رکھو	-کو	میرے-قوانین	اور-کرو	اُنہیں	میں	یہوواہ	پاک-کرنے-والا-تمہیں
	H8104	H0853	H2708	H0853	H0589	H3068	H6942	

ہوں۔ کرتا مُقَدَّس و مخصوص تمہیں جو ہوں رب میں کرو۔ عمل پر اُن اور مانو ہدایات میری

9	כִּי-	אִישׁ	אִישׁ	אֲשֶׁר	יִקְלָל	אֶת-	אָבִיו	וְאֶת-	אִמּוֹ	מֹת	יּוֹמָת
	کیونکہ-	آدمی	آدمی	جو	لعنت-کے	-کو	اپنے-باپ	اور-کو	اپنی-ماں	موت	مارا-جائے-گا
		H0376	H0376		H7043	H0853	H0001	H0853	H0517	H4191	H4191

اָבִיו	وְאִמּוֹ	קָלָל	דָּמְיוֹ	בּוֹ:
اُس-کے-باپ	اور-اُس-کی-ماں	کو-لعنت-کی	اُس-کا-خون	اُس-پر
H0001	H0517	H7043	H1818	

ہے۔ دار ذمہ خود کا موت اپنی وہ سے حرکت اِس جائے۔ دی موت سزائے اُسے ہے بھیجی لعنت پر ماں یا باپ اپنے بھی نے جس

10	וְאִישׁ	אֲשֶׁר	יִנְאֶף	אֶת-	אִשְׁתּוֹ	אִישׁ	אֲשֶׁר	יִנְאֶף	אֶת-	אִשְׁתּוֹ	יִרְעֶהוּ
	اور-آدمی	جو	زنا-کے	-ساتھ	بیوی-کے	آدمی	جو	زنا-کے	-ساتھ	بیوی-کے	اپنے-پڑوسی-کی
	H0376	H5003	H0854	H0802	H0376	H5003	H0854	H5003	H0802	H7453	

מֹת-	יּוֹמָת	הִנְאָף	וְהִנְאָפֶת:
موت-	مارا-جائے-گا	زانی	اور-زانیہ
H4191	H4191	H5003	H5003

ہے۔ دینی موت سزائے کو دونوں تو ہے کیا زنا ساتھ کے بیوی کی کسی نے مرد کسی اگر

11	וְאִישׁ	אִשָּׁר	יִשְׁכַּב	אֶת	אִשְׁתּוֹ	אָבִיו	עֲרֹת	אָבִיו	גְּלָהּ	מֹתוֹ	יִמְתּוֹ
	اور-آدمی	جو	سوئے	-ساتھ	بیوی-کے	اپنے-باپ-کی	برہنگی	اپنے-باپ-کی	کھولی	موت-	مارے-جائیں-گے
	H0376		H7901	H0854	H0802	H0001	H6172	H0001	H1540	H4191	H4191

שְׁנֵיהֶם
دونوں
אֲנִי-כָּאֵן
ان-کا-خون
כָּם:
ان-پر
[H1818](#)

بیں۔ دار ذمہ خود کے موت اپنی وہ ہے۔ دینی موت سزائے کو دونوں ہے۔ کی بے حرمتی کی باپ اپنے نے اُس ہے ہوا بستر ہم سے بیوی کی باپ اپنے مرد جو

12	וְאִישׁ	אִשָּׁר	יִשְׁכַּב	אֶת	כְּלָתוֹ	מֹתוֹ	יִמְתּוֹ	שְׁנֵיהֶם	תְּבַל	עֵשׂוֹ	דְּמֵיהֶם
	اور-آدمی	جو	سوئے	-ساتھ	اپنی-بہو-کے	موت	مارے-جائیں-گے	دونوں	فحاشی	کی	ان-کا-خون
	H0376		H7901	H0854	H3618	H4191	H4191	H8147	H8397		H1818

כָּם:
ان-پر

ذمہ خود کے موت اپنی وہ ہے۔ ناک شرم نہایت وہ ہے کیا نے انہوں کچھ جو ہے۔ دینی موت سزائے کو دونوں تو ہے ہوا بستر ہم سے بہو اپنی مرد کوئی اگر ہیں۔ دار

13	וְאִישׁ	אִשָּׁר	יִשְׁכַּב	אֶת	זָכָר	מִשְׁכְּבֵי	אִשָּׁה	תּוֹעֵבָה	עָשָׂו	שְׁנֵיהֶם	מֹתוֹ
	اور-آدمی	جو	سوئے	-ساتھ	مرد-کے	بستروں	عورت-کے	گھناؤنا	کیا	دونوں-نے	موت
	H0376		H7901	H0854	H2145	H4904	H0802	H8441		H8147	H4191

יִמְתּוֹ
مارے-جائیں-گے
אֲנִי-כָּאֵן
ان-کا-خون
כָּם:
ان-پر
[H1818](#)

دار ذمہ خود کے موت اپنی وہ ہے۔ دینی موت سزائے باعث کے حرکت گھناؤنی اس کو دونوں تو رکھے تعلقات جنسی سے مرد دوسرے کسی مرد کوئی اگر ہیں۔

14	וְאִישׁ	אִשָּׁר	יָקַח	אֶת	אִשָּׁה	וְאֶת	אִמָּה	זְמָה	הוּא	בְּאִשׁ	יִשְׁרָפוּ	אֹתוֹ
	اور-آدمی	جو	لے	-کو	عورت	اور-کو	اُس-کی-ماں	بدکاری	ہے	آگ-میں	جلائیں-گے	اُسے
	H0376		H3947	H0853	H0802	H0853	H0517	H2154	H1931	H0784	H8313	H0853

וְאֶתְהוֹן
اور-انہیں
אֲנִי-כָּאֵן
ان-کا-خون
תְּהִיָּה
بدکاری
זְמָה
تمہارے-درمیان
כְּתוּבְכֶם:
[H8432](#)

کوئی درمیان تمہارے تاکہ ہے دینا جلا کو دونوں ہے۔ بات ناک شرم نہایت ایک یہ تو کرے شادی بھی سے ماں کی اُس علاوہ کے بیوی اپنی آدمی کوئی اگر رہے۔ نہ بات خبیث ایسی

15	וְאִישׁ	אִשָּׁר	יָתַן	שְׂכָרְתוֹ	בְּבִהְמָה	מֹתוֹ	יִמְתּוֹ	וְאֶת	הַבְּהֵמָה	תְּהַרְגֵנּוּ:
	اور-آدمی	جو	دے	اپنا-بیج	جانور-میں	موت	مارا-جائے-گا	اور-کو	-جانور	مارو-گے
	H0376		H5414	H7903	H0929	H4191	H4191	H0853	H0929	H2026

جائے۔ دیا مار بھی کو جانور اُس ہے۔ دینا موت سزائے اُسے رکھے تعلقات جنسی سے جانور کسی مرد جو

16	וְאִשָּׁה	אִשָּׁר	תִּקְרַב	אֵל-	כָּל-	בְּהֵמָה	לְרִבְעָה	אֹתָהּ	וְהִרְגֵת	אֶת	הָאִשָּׁה
	اور-عورت	جو	قريب-آئے	طرف-	کسی-	جانور-کی	ملاپ-کے-لیے	اُس-سے	اور-مارو-گے	-کو	عورت
	H0802		H7126	H0413	H3605	H0929	H7250	H0854	H2026	H0853	H0802

وְאֶת
اور-کو
הַבְּהֵמָה
-جانور
מֹתוֹ
موت
יִמְתּוֹ
مارے-جائیں-گے
דְּמֵיהֶם
ان-کا-خون
כָּם:
ان-پر
[H1818](#)

بیں۔ دار ذمہ خود کے موت اپنی وہ جائے۔ دیا مار بھی کو جانور اُس ہے۔ دینی موت سزائے اُسے رکھے تعلقات جنسی سے جانور کسی عورت جو

گے۔ رہیں بے اولاد وہ ہے۔ کی بے حرمتی کی بھائی اپنے نے اُس ہے۔ کی حرکت نجس ایک نے اُس ہے کی شادی سے بھابی اپنی نے جس

22	וְשִׁמְרֶתֶם	אֶת-	כָּל-	חֻקְתֵּי	וְאֵת-	כָּל-	מִשְׁפָּטֵי	וְעִשְׂיֹתֶם	אֹתָם	וְלֹא-	תִקְיֵא
	اور-رکھو	-کو	سب-	میرے-قوانین	اور-کو	سب-	میرے-احکام	اور-کرو	انہیں	اور-نہ-	اگلے
	H8104	H0853	H3605	H2708	H0853	H3605	H4941	H0853	H0853	H3808	H6958

אֶתְכֶם	הָאָרֶץ	אֲשֶׁר	אֲנִי	מְבִיא	אֲתֶכֶם	שְׂמֵחַ	לְשִׁבְתְּ	בָּהּ:
تمہیں	زمین	جس-میں	میں	لے-جا-رہا-ہوں	تمہیں	ویاں	رہنے	اُس-میں
H0853	H0776	H0589	H0935	H0853	H8033	H3427		

گا۔ دے اگل تمہیں وہ ہوں رہا جا لے تمہیں میں ملک جس ورنہ کرو۔ عمل پر اُن اور مانو کو احکام اور ہدایات تمام میری

23	וְלֹא	תִלְכוּ	בְּחֻקְתֵּי	הַגּוֹי	אֲשֶׁר-	אֲנִי	מִשְׁלַחַ	מִפְּנֵיכֶם	כִּי	אֶת-	כָּל-
	اور-نہ	چلو	قوانین-میں	قوم-کے	جسے-	میں	بھیج-رہا-ہوں	تمہارے-سامنے-سے	کیونکہ	-کو	سب-
	H3808	H3212	H2708			H0589	H7971	H6440		H0853	H3605

אֱלֹהִים	עָשׂוּ	וְאֶקְזַן	בָּם:
-یہ	کیا	اور-نفرت-کی	اُن-سے
H0428	H6973		

سب یہ وہ کہ لگی آنے گھن سے اُن سے سبب اِس مجھے گا۔ دوں نکال سے آگے تمہارے میں جنہیں گزارنا نہ زندگی مطابق کے رواج و رسم کے قوموں اُن تھے۔ کرتے کچھ

24	וְאָמַר	לְכֶם	אֲתֶם	תִּירְשׁוּ	אֶת-	אֲדֹמָתֶם	וְאֲנִי	אֲתַנְנֶה	לְכֶם	לְרִשְׁתָּ	אֹתָהּ
	اور-کہا	تمہیں	تم	وارث-ہو-گے	-کے	اُن-کی-زمین	اور-میں	دوں-گا-اُسے	تمہیں	میراث-میں	اُسے
	H0559			H3423	H0853	H0127	H0589	H5414		H3423	H0853

אֶרֶץ	זְבַת	חֶלֶב	וּדְבַשׁ	אֲנִי	יְהוָה	אֱלֹהֵיכֶם	אֲשֶׁר-	הִבְדַּלְתִּי	אֲתֶכֶם	מִן-	הָעַמִּים:
سرزمین	بہتی	دودھ	اور-شہد	میں	یہوواہ	تمہارا-خدا	جس-نے-	الگ-کیا	تمہیں	سے-	قوموں
H0776	H2100	H2461	H1706	H0589	H3068	H0430		H0914	H0853		

رب میں ہے۔ شہد اور دودھ کا کثرت میں جس ملک ایسا گا، دوں دے تمہیں اُسے ہی میں گے۔ کرو قبضہ پر زمین کی اُن ہی تم کہا، نے میں سے تم لیکن ہے۔ دیا کر الگ کر چن سے میں قوموں دیگر کو تم نے جس ہوں، خدا تمہارا

25	וְהִבְדַּלְתִּים	בֵּין-	הַבְּהֵמָה	הַטְּהוֹרָה	לְטֹמְאָה	וּבֵין-	הָעוֹף	הַטָּמֵא	לְטָהָר	וְלֹא-
	اور-الگ-کرو	درمیان-	چوپایہ-کے	پاک	ناپاک-سے	اور-درمیان-	پرندے-کے	ناپاک	پاک-سے	اور-نہ-
	H0914	H0996	H0929	H2889	H2931	H0996	H5775	H2931	H2889	H3808

תִּשְׁקִצּוּ	אֶת-	נִפְשֹׁתֵיכֶם	בְּבִהֵמָה	וּבְעוֹף	וּבְכָל	אֲשֶׁר	תִּרְמַשׁ	הָאָדָמָה	אֲשֶׁר-
مکروہ-بناؤ	-کو	اپنی-جانوں	چوپایہ-سے	اور-پرندے-سے	اور-کسی-سے	جو	رینگتا-ہے	زمین-پر	جسے-
H8262	H0853	H5315	H0929	H5775	H3605		H7430	H0127	

הִבְדַּלְתִּי	לְכֶם	לְטֹמְאָה:
الگ-کیا	تمہارے-لیے	ناپاک-کے-طور-پر
H0914		

چاہے بنانا، نہ گھن قابل سے کھانے جانور ناپاک کو آپ اپنے کرو۔ امتیاز کا ناپاک اور پاک میں پرندوں اور جانوروں والے چلنے پر زمین تم کہ بے لازم لئے اِس ہے۔ دیا قرار ناپاک لئے تمہارے انہیں نے ہی میں ہیں۔ اُڑتے میں ہوا چاہے ہیں، رینگتے یا چلتے پر زمین وہ

26	וְהִיִּיתֶם	לִי	קְדָשִׁים	כִּי	קְדוֹשׁ	אֲנִי	יְהוָה	וְאֲבָדְלָ	אֲתֶכֶם	מִן-	הָעַמִּים
	اور-ہو	میرے-لیے	پاک	کیونکہ	پاک	میں	یہوواہ	اور-الگ-کیا	تمہیں	سے-	قوموں
	H1961		H6918		H6918	H0589	H3068	H0914	H0853		

לְהִיּוֹת	לִי:
ہونے	میرے-لیے
H1961	

ہے۔ لیا کر الگ لئے اپنے کر چن سے میں قوموں دیگر تمہیں نے میں اور ہوں، قدوس میں کیونکہ ہے، ہونا مقدس و مخصوص لئے میرے تمہیں

כָּאֵבָן	יּוֹמָתוֹ	מּוֹת	יִדְעֻנִי	אוֹ	אֹב	בָּהֶם	יְהִיָּה	כִּי-	אִשָּׁה	אִז-	וְאִישׁ
پتھر-سے	مارے-جائیں-گے	موت	جادوگر	یا	چن	ان-میں	ہو	کہ-	عورت	یا-	اور-آدمی
H0068	H4191	H4191	H3049		H0178		H1961		H0802		H0376
							פ	בָּם:	אֲתֵם	וְרַגְמוֹ	
							-	ان-پر	انہیں	سنگسار-کریں-گے	
									H0853	H7275	
									H1818		

دار ذمہ خود کے موت اپنی وہ کرنا۔ سنگسار انہیں مرد۔ یا بو عورت خواہ ہے، دینی موت سزائے اُسے ہے کرتا دانی غیب یا رابطہ سے مُردوں جو سے میں تم
ہیں۔ □